









ESPAIS D'OCI
ESPACIOS DE OCIO
LEISURE FACILITIES
ESPACES DE LOISIR

CASINO DE TARRAGONA



   Màquines d'atzar:11-4h.
Taules de joc:17-4h.

Casino Tarragona obre cada dia les seves portes a un món de diversió: màquines d'atzar, ruletes, pòquer, black-jack... i bars. Descobreix-lo. 20% en consumicions. Imprescindible documentació

   Máquinas de azar:11-4h.
Mesas de juego:17-4h.

Casino Tarragona abre todos los días sus puertas a un mundo de diversión: máquinas de azar, ruletas, póquer, black-jack... y bares. Descúbrelo. 20% en consumiciones. Imprescindible documentación

PATRONAT MUNICIPAL DE TURISME DE TARRAGONA



Visites guiades gratuïtes per la Tarragona Romana i la Tarragona Medieval, de 2h de duració.

Per a més informació, dirigiu-vos al Patronat Municipal de Turisme.




Visitas guiadas gratuitas por la Tarragona Romana y la Tarragona Medieval, de 2h de duración.

Para más información, diríjense al Patronato Municipal de Turismo.




Rambla Vella, 2
43003 Tarragona
Tel.977 789 000 Fax 977 789 001
info@casino-tarragona.com
www.casino-tarragona.com

+18 anys / +18 años / Minimum age: 18 / +18 ans

  = ~~€~~ Gratuït Gratis
Free Gratuit

   Slot machines:11.00-4.00h.
Gaming tables:17.00-4.00h.

Tarragona Casino opens its doors every day to a world of fun: slot machines, roulette, poker, blackjack... and bars. Come and discover it! 20% discount on drinks. Proof of ID essential.

   Machines à sous:11.00-4.00h.
Tables de jeu:17.00-4.00h

Casino Tarragona ouvre tous les jours ses portes à tout un univers de divertissement : machines à sous, roulettes, poker, black jack... ainsi que des bars. À découvrir absolument. Réduction de 20% sur les consommations. Munissez-vous toujours de vos papiers d'identité.

Major,39 - 43003 Tarragona
Tel. 977 250 795 Fax 977 245 507
turisme@tarragona.cat
www.tarragonaturisme.cat

 = ~~€~~ Gratuït Gratis
Free Gratuit

Free, 2-hour guided tours of Roman Tarragona and Mediaeval Tarragona. For more information, visit the Municipal Tourism Board.

Visites guidées gratuites à travers la Tarragona Romaine et la Tarragona Médiévale, d'une durée de 2 heures. Pour plus de renseignements, veuillez vous adresser au Patronat Municipal de Tourisme.

PATRONAT MUNICIPAL DE TURISME DE TARRAGONA

LLOGUER/ALQUILER/HIRE/LOCATION MP4



Lloguer dispositius MP4, els quals incorporen la Ruta Romana. Recorregut "al teu aire", a través dels recintes que formen part del conjunt arqueològic, declarat Patrimoni de la Humanitat per la UNESCO.



Alquiler de dispositivos MP4, que incorporan la Ruta Romana. Recorrido "a tu aire", a través de los recintos que forman parte del conjunto arqueológico, declarado Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO.

Lloguer normal / Alquiler normal
Standard rental / Tarif location

1 dia/día = 10€ | = 6€  = -40%

Fiança obligatòria / Fianza obligatoria / Mandatory security deposit / Caution obligatoire = 60€



Hire of MP4 devices featuring the Roman Route. Take a tour at your own pace of the monuments making up the archaeological ensemble that has been declared a World Heritage Site by UNESCO.



Location dispositifs MP4, lesquels incorporent l'itinéraire Romain. Parcours "à ta guise", à travers les enceintes qui font partie de l'ensemble archéologique, déclaré Patrimoine de l'Humanité par l'UNESCO.

TARRAGONA BLAU EXPLOTACIONS MARÍTIMES PESQUERES



11-13h, dt i dj, juny-octubre
amb cita prèvia

Visita turística per contemplar Tarragona des del mar. Entrada normal: 12€, preu especial amb targeta: 6€. Sortides concertades per a grups amb dinar a bord



11-13h, mar y jue, junio-octubre con cita previa

Visita turística para contemplar Tarragona desde el mar. Entrada normal: 12 €, precio especial con tarjeta: 6 €. Salidas concertadas para grupos con almuerzo a bordo.

Xavier Montsalvatge, 7-B, 9è-5è
43004 Tarragona
Tel. 619 819 676
www.tarragonablau.com



= -50%



11.00-13.00, Tues and Thurs,
June to October with previous
appointment

A fantastic excursion to experience Tarragona from the sea. Standard price: 12€, special price with card: 6€. Exits coordinated for groups with lunch on board.



11.00-13.00h, jeu et ven, juin-octobre avec un rendez-vous préalable

Visite touristique pour contempler Tarragone depuis la mer. Ticket normal : 12 €, prix spécial carte : 6 €. Sorties concertées pour des groupes avec déjeuner à bord.

E.M.T. TRENET TURÍSTIC



   10.30-18h

TRENET TURÍSTIC

Visita panoràmica de la ciutat de Tarragona amb locució en 8 idiomes.

Preu: 5 € sense descompte.

   10.30-18h

TRENECITO TURÍSTICO

Visita panoràmica de la ciudad de Tarragona con locución en 8 idiomas.

Precio: 5 € sin descuento.




 novembre a febrer / de noviembre a febrero
November to February / De novembre à février

HOTEL TERMES MONTBRIÓ - AQUATÒNIC




   10-14h /16-20h
Ds i Dg: 10-21h


CENTRE TERMAL. 1.000 m2 espai lúdic-termal. Preu: 30,38€ + IVA i nens de 5 a 12 anys, 21,03 € + IVA. Descompte 20% laborables, 10 % caps de setmana excepte Nadal i Setmana Santa. Ref. Colectiu AC1224 - tel. 902 930 400

   10-14h /16-20h
sáb y dom: 10-21 h

CENTRO TERMAL. 1.000 m2 de espacio lúdico-termal. Precio: 30,38€ + IVA y niños de 5 a 12 años, 21,03 € + IVA. Descuento 20% laborables, 10% fines de semana excepto Navidad y Semana Santa. Ref. Colectivo AC1224 - Telf. 902 930 400

 5, 6, 7, 8, 9/5 - 10, 12, 13, 14/11

Pol. Ind. Francolí Parcel·la, 13
43006 Tarragona
Tel. 977 543 244 - 669 765 199
Fax 977 551 201
fcotomas@paisajes.es
www.tarracotrenetturistic.com

6€  = **-20%**

   10.30-18h

MINIATURE TOURIST TRAIN

Scenic trip around the city of Tarragona, with commentary in 8 languages.



Price: €5 without discount.




   10.30-18h

PETIT TRAIN TOURISTIQUE




Visite panoramique de la ville de Tarragona avec locution en 8 langues.

Prix : 5 € sans réduction.

  = **-20%**

   10-14h /16-20h
Sat and Sun: 10.00-21.00

SPA CENTRE. 1.000 m2 of spa and recreational facilities. Price: 30,38€ + VAT; children from 5-12: 21,03 € + VAT. Discount of 20% on weekdays, 10% at weekends, except Easter and Christmas. Ref. Group AC1224 - tel. 902 930 400




   10-14h /16-20h
sam et dim: 10.00-21.00

CENTRE THERMAL. 1000 m2 d'espace ludique-termal. Prix 30,38€ + VA et enfants de 5 à 12 ans, 21,03 € + VA. Réduction 20% ouvrables, 10% week-ends excepté Noël et Pâques. Réf. Collectif AC1224 - Tel. 902 930 400






AQUOPOLIS



   9/05-12/10 Consultar els horaris per temporada


PARC AQUÀTIC

Activitats per a totes les edats. Magnífic dofinari amb exhibicions de dofins i lleons marins. Interacció amb lleons marins.



   9/05-12/10 Consultar los horarios por temporada




PARQUE ACUÁTICO

Actividades para todas las edades. Magnífico delfinario con exhibiciones de delfines y leones marinos. Interacción con leones marinos.

 13/10 - 8/05




Pg. Pau Casals, 65 - La Pineda
43481 Tarragona
Tel. 977 371 640 Fax 977 371 670
aquopolis.pineda@grpr.com
www.aquopolis.es

  = **-15%**

   9/05-12/10 Please check seasonal opening times

WATER PARK

Activities for all ages, with a magnificent dolphinarium. Dolphin and sea lion exhibitions. Interaction with sea lions.

   9/05-12/10 Consulter les horaires par saison

Activités pour tous les ages. Magnifique delphinarium avec des exhibitions de dauphins et de lions de mer. Interaction avec les lions de mer.

ACTIAC



   10-19h

ESPORTS D'AVENTURA

Activitats del mar. Caiac, snorkel, pesca, tir amb arc, allotjament, sortides amb llanxa pneumàtica, tallers i altres activitats.

   10-19h

DEPORTES DE AVENTURA

Actividades de mar. Kayak, snorkel, pesca, tiro con arco, alojamiento, salidas con lancha neumática, talleres y otras actividades.

Càmping Tamarit Park
Platja de Tamarit, s/n
43008 Tarragona
Tel. 685 805 197
jactiac@yahoo.es
www.actiac.com

 = **-10%**

   10-19h

ADVENTURE SPORTS

Sea activities. Kayaking, snorkelling, fishing, archery, accommodation, excursions in rafts, workshops and other activities.


   10-19h

SPORTS D'AVENTURA

Activités en mer. Kayak, snorkel, pêche, tir à l'arc, hébergement, sorties en canot pneumatique, ateliers et autres activités.



AQUALEON



   10-18h. Obert: 14/06-14/09. Resta de l'any Safari obert per a Grups amb Reserva

SAFARI I PARC AQUÀTIC

Únic a Catalunya. Animals herbívors, carnívors, mini-zoo, aus, rèptils, piscina d'onades, zona infantil, tobogans.



   10.00-18.00h Abierto: 14/6-14/09. El resto del año Safari abierto para Grupos con Reserva




SAFARI Y PARQUE ACUÁTICO

Único en Cataluña. Animales herbívoros, carnívoros, minizoo, aves, reptiles, piscina de olas, zona infantil, toboganes.

Finca les Basses s/n
43716 Albinyana
Tel. 977 68 76 56 Fax 977 68 78 23
comercial_aqualeon@daspro-ocio.es
www.aqualeon.es






  = **-10%**

   10.00 am - 6.00 pm. Open: 14/06-14/09. At other times, the Safari is open to groups with prior reservations.

SAFARI AND WATER PARK

Unique in Catalonia. Herbivorous and carnivorous animals, mini zoo, birds, reptiles, wave pool, children's area, toboggans.




   10-18h. Ouvert: 14/06-14/09. Le reste de l'année le Safari ouvre pour Groupes avec Réserveation.

SAFARI ET PARC AQUATIQUE




Unique en Catalogne. Des animaux herbivores, carnivores, minizoo, oiseaux, reptiles, piscine à vagues, zone pour enfants, toboggans.

CENTRE HÍPIC RODONYÀ



   9- 20h. Obert tot l'any Rutes amb reserva previa.

Rutes a cavall o en carro per a tota la família. d'una hora a una setmana. Vistar els cellers modernistes, la ruta del Císter i els castells del Gaià. Gaudir de les vinyes i naturalesa del 'Alt Camp'. També oferim classes i equinoteràpia.

   9- 20h. Abierto todo el año Rutas con reserva previa.

Rutas a caballo o en carro para toda la familia. De una hora a una semana. Vistar las bodegas modernistas, la Ruta del Císter y los castillos del Río Gaià. Disfrutar de las viñas y la naturaleza del Alt Camp. También ofrecemos clases y equinoterapia.

Renaixement, s/n - 43812 - Rodonyà
Tel. 616 433 563 - 977 628 414
Fax: 977 628 467
info@centrehipicrodonya.com
www.centrehipicrodonya.com

 = **-10%**  **-15%**

   9.00 - 20.00h. Open all year round. Excursions with prior booking.




Rides on horseback or in horse-drawn carriage for all the family. From one hour to one week. Visit the modernist wine cellars, the cistercian route and the castles of the Gaia river. Enjoy the vineyards and the countryside of the "Alt Camp". We can also offer classes and equinotherapy.

   9.00 - 20.00h. Ouvert toute l'année. Des routes avec une réserve préalable.


Promenades à cheval ou en chariot pour toute la famille. À partir d'une heure et jusqu'à une semaine. Visite aux caves modernistes, l'itinéraire du Cister et les châteaux du Fleuve Gaia. Profiter des vignes et de la nature de l'Alt Camp. Nous offrons aussi des cours et équinothérapie.

PARC AGROECOLÒGIC ASSOCIACIÓ MEDIAMBIENTAL LA SÍNIA





   Ds i dg 10-13h. març a octubre: ds 11-14h - juliol-agost: dc a ds 10-13h i 18-20h setembre a octubre: ds 10-13h - Obert tot l'any.

L'Hort de la Sínia és una finca agroecològica on podreu descobrir la natura en tots els seus aspectes. Autoguiat amb reserva.

   Sab y dom 11.00-14.00h. marzo a octubre: sab 10.00-13.00h. julio-agosto: mie a sab 10.00-13.00h y 18.00-20.00h septiembre a octubre: sab 10.00-13.00h. Abierto todo el año.

L'Hort de la Sínia es una finca agroecològica donde podrà descobrir la naturalesa en todos sus aspectos. Autoguiat con reserva.

Avellaners 11- i 43893 - Altafulla
Tel. 655 48 61 15
sinya@siniadelgaia.com
www.siniadelgaia.com

  = **-10%**

   Sat and Sun, 10.00-13.00h, March - October: Sat 11.00-14.00h. July - Aug: Weds - Sat 10.00-13.00h and 18.00-20.00h; Sept and Oct: Sat 10.00-13.00h - Open all year.




L'Hort de la Sínia is an organic farm where you can discover every facet of Nature. Self-guided with reservation.

   Sam et dim 10.00-13.00h. mars à octobre: sam 11.00-14.00h. juillet-août : mer à sam 10.00-13.00h et 18.00-20.00h septembre à octobre : sam 10.00-13.00h. Ouvert toute l'année.

L'Hort de la Sínia est une propriété agroécologique où vous pourrez découvrir la nature dans tous ses aspects. Autoguidé avec réserve.

PORT AVENTURA



   10h-19h / 10h-20h / 10h-24h*
- * Horari variable. Consultar dia de visita.

La més completa destinació de vacances del Mediterrani. Aprofita ara el teu descompte per a Portaventura Park i descobreix-nos!
> Entrades a oficines "d'Atenció al Visitant"

   10h-19h / 10h-20h / 10h-24h*
- * Horari variable. Consultar dia de visita




El más completo destino de vacaciones del Mediterráneo. ¡Aprovecha ahora tu descuento para Portaventura Park y descúbrenos!
> Entradas en oficinas de "Atención al Visitante"

Av. Alcalde Pere Molas - Km.2
43480 - Vilaseca (Tarragona)
Tel. 902 202 220 Fax 977 779 082
amigos@portaventura.es
www.portaventura.es

  = **-10%**

   10h-19h / 10h-20h / 10h-24h*
- * Opening times vary. Check times for the day of your visit

The biggest and best theme park on the Mediterranean. Take advantage of your discount to Port Aventura Park now and discover a whole world of excitement!
> Tickets at the Customer Relations Office.

   10h-19h / 10h-20h / 10h-24h*
- * Horaire variable. Consultez le jour de votre visite.

La plus complète destination de vacances de la Méditerranée. Profitez maintenant de la réduction pour Portaventura Park et découvrez-nous !
> Tickets aux bureaux du "Service Visiteur"

JUNGLE-TREK



   10.00-20.00h
Obert: 15/6 - 15/9




Instal·lacions d'aventura amb recorreguts pels arbres i circuits de tirolines

   10.00-20.00h
Abiertot: 15/6 - 15/9

Instalaciones de aventura con recorridos por los árboles y circuitos de tirolinas.

GUALASS E-BIKES




   Març-Setembre. 10:00-20:00h
Octubre.-Febrer. 10:00-13:30h
/15:00-18:00h

Venda i lloguer de bicicletes elèctriques. Es proporciona casc. 1h-15€, 2h-25€, 4h 40€. 1 dia-55€. Servei lliurament o recollida a domicili dins el casc urbà 10€

   Marzo-Septiembre. 10:00-20:00h
Octubre.-Febrero. 10:00-13:30h
/15:00-18:00h

Venta y alquiler de bicicletas eléctricas. Se proporciona casco. 1h-15€, 2h-25€, 4h 40€. 1 día-55€. Servicio de entrega o recogida a domicilio dentro del casco urbano 10€

C. Limonium, s/n
43008 Cala Tamarit (La Mora)
Tarragona
Tel. 902 886 767
info@jungle-trek.com
www.jungle-trek.com

 = **-5%**

   10.00-20.00h
Open: 15/6 - 15/9

Adventure facilities with treetop walks and flying fox equipment.

   10.00-20.00h
Ouvert: 15/6 - 15/9




Installations d'aventure avec des parcours dans les arbres et des circuits de tyroliennes.

Complex Puerto Tarraco, Moll Lleida,
Bloc 2 local 1 baixos
43004 Tarragona
Tel. 977 111 072 696 514 569
gualass@tinet.cat

 = **-20%**

   March-September. 10:00-20:00h
October.-February. 10:00-13:30h
/15:00-18:00h

Sale and rental of electric bicycles. Helmet provided. 1 hour - 15€; 2 hours - 25€; 4 hours - 40€; 1 day - 55€. Delivery or collection within the city, 10€

   Mars-September. 10:00-20:00h
Octobre.-Février. 10:00-13:30h
/15:00-18:00h

Vente et location de bicyclettes électriques. Le casque est fourni. 1h-15€, 2h-25€, 4h 40€. 1 journée-55€. Service de livraison et de réception à domicile dans le centre ville 10€.



SOCIETAT D'EXPEDICIONS SUBMARINES (S.E.S.)



Passeig de l'Escullera s/n,
Km. 2,5 - Tarragona
Tel. 977 244 322 Fax 977 223 322
info@sestarragona.es - www.sestarragona.es



= -10%



Juliol-Setembre > 10-14h
dv/ds 16-19h
Octubre-Juny > ds/dg/fes. 10-14h

Club dedicat a fomentar, difondre les activitats d'esport i lleure subaquàtiques, i la protecció d'espècies amb la gestió de la zona protegida del Parc Subaquàtic de Tarragona.



Julio-Setiembre > 10-14h
vie/sab 16-19h
Octubre-Junio > sab/dom/fest. 10-14h

Club dedicado a fomentar, difundir las actividades de deporte y ocio subacuaticas, y la protección de especies con la gestión de la zona protegida del Parque Subacuatico de Tarragona.



01/01 > 15/03

SEGWAY TARRACO



San Domènec, 4
43003 Tarragona
Tel. 977 213 917
info@segwaytarragona.es
www.segwaytarragona.es



= -10%



10:00 - 19:30h

Segway Tarragona és el concessionari oficial per a la província de Tarragona i li ofereix una variada proposta de rutes pels indrets més bonics de la ciutat i dels boscos que ens envolten.



10:00 - 19:30h

Segway Tarragona es el concesionario oficial en la provincia de Tarragona y le ofrece una variada propuesta de rutas por los rincones más bonitos de la ciudad y de los bosques que nos rodean.



10:00 - 19:30h

Tarragona is the Segway dealer in the province of Tarragona and offers different routes through the most beautiful city and forests that surround us.






10:00 - 19:30h




Tarragone est le concessionnaire Segway pour la province de Tarragone et offre un parcours varié à travers la plus belle ville et les forêts qui nous entourent.

SIET - COVA URBANA



   Trucar per concertar visita

Espeleologia, barranquisme, espeleobuceig, visites a la cova urbana de Tarragona, vies ferrates (muntanyes)



   Llamar para concertar visita

Espeleología, barranquismo, espeleobuceo, visitas a la cueva urbana de Tarragona, vías ferratas (montañas)




Ramón i Cajal, 7-1^o-3^a
43002 Tarragona
Tel. 977 111 072 696 514 569
asv12854@hotmail.com
www.siet.es



 = **-10%**

   Call to arrange a visit

Spelunking, canyoning, cave diving, tours of the urban cave under Tarragona and via ferrata climbing (mountains)

   Appeler pour organiser une visit

Spéléologie, descents de ravins, spéléologie sous-marine, visites de la grotte urbaine de Tarragona, voies ferrata (montagnes)



Tarrago!na Card

Avantatges • Ventajas
Benefits • Avantages